

La Hora de Poder



2021-2022

Catalog

Catálogo

*Preparing Students & Families for Life*  
*Preparando a los estudiantes y familias para la vida*



**FAMILY & COMMUNITY ENGAGEMENT**  
**COMPROMISO DE LA FAMILIA Y LA COMUNIDAD**



**Hillsborough County**

**PUBLIC SCHOOLS**

*Preparing Students for Life*

# Students have teachers...

Los estudiantes tienen a los maestros...



# Parents have

Los padres tienen a...



La Hora de Poder

## TABLE OF CONTENT TABLA DE CONTENIDO

Welcome Letter (*Carta de bienvenida*).....4-5  
 Frequently Asked Questions (*Preguntas frecuentes*).....6-7  
 Student Achievement.....8-11  
 Parent Advocacy & Leadership.....13-15  
 Personal & Professional Growth.....16-18  
 Financial e-Learning Literacy.....19-20

## Cursos en Español

Logro estudiantil.....22-26  
 Defensa de derechos y liderazgo de los padres.....27-30  
 Crecimiento personal y profesional.....31-34  
 Alfabetización Financiera .....35-36





Hillsborough Families and Community Members,  
Welcome to the Hillsborough County Public Schools (HCPS), Family and Community Engagement Team!

As we enter into the 2021-2022 school year, know that we are eagerly looking forward to strengthening our partnerships, and expanding our outreach in support of our students, schools and families. One way that we will accomplish this is through our capacity building initiative, referred to as Power Hour. (Virtual Parent Education Academy).

Power Hour is a FREE family resource that provides specialized information to support parents, caregivers, and community members in the areas of student achievement, parent advocacy and leadership, personal & professional growth, and financial literacy.

We currently offer all courses virtually making it easily accessible to everyone. To register, visit our web page at [hillsboroughschools.org](https://hillsboroughschools.org). New course registration links will be available near the dates and times listed. Our Power Hour also has a library of courses on YouTube that are available for you to access anytime! To view prerecorded webinars, please visit our YouTube Channel [HCPS FAMILY & COMMUNITY ENGAGEMENT](https://www.youtube.com/channel/UC...). We also encourage you to visit our Family and Community Engagement web page Family & Community Engagement (FACE) ([hillsboroughschools.org](https://hillsboroughschools.org)) as regular updates include family and educator resources and other helpful information.

Warm thanks for all that you do to support Team Hillsborough!



From our FACE Family to Yours,  
The Family and Community Engagement (FACE) Team

Dr. Felita Lewis, Executive Director

Familias y miembros de la comunidad de Hillsborough,  
Bienvenidos al Equipo de Compromiso de la Familia y la Comunidad de las Escuelas Públicas del Condado de Hillsborough (HCPS).

Al comenzar el año escolar 2021-2022, sepan que estamos ansiosos por fortalecer nuestras asociaciones y ampliar nuestro alcance para apoyar a nuestros estudiantes, escuelas y familias. Una de las formas en que lograremos esto es a través de nuestros cursos y oportunidades de educación para padres, conocidos como la Hora de Poder (*Power Hour*). (Academia de educación virtual para padres).

La Hora de Poder es un recurso familiar GRATUITO que proporciona información especializada para apoyar a los padres, tutores y miembros de la comunidad en las áreas de rendimiento estudiantil, defensa y liderazgo de los padres, crecimiento personal y profesional, y alfabetización financiera.

Actualmente ofrecemos todos los cursos de forma virtual, por lo que son fácilmente accesibles para todos. Para inscribirse, visite nuestra página web [hillsboroughschools.org](https://hillsboroughschools.org). Los enlaces de inscripción a los nuevos cursos estarán disponibles cerca de las fechas y horas indicadas. Nuestra Hora de Poder también tiene una biblioteca de cursos en nuestro canal de YouTube, a los que puede acceder en cualquier momento. Para ver los seminarios web pregrabados, visite nuestro canal YouTube [HCPS FAMILY & COMMUNITY ENGAGEMENT](https://www.youtube.com/channel/UC...). También le animamos a visitar nuestra página web del departamento de Compromiso de la Familia y la Comunidad en ([www.hillsboroughschools.org](https://www.hillsboroughschools.org)) ya que las actualizaciones regulares incluyen recursos para familias y educadores y otra información útil.

¡Gracias por todo lo que hacen para apoyar al equipo de Hillsborough!



de nuestra familia de FACE para la suya,  
El equipo de Compromiso de la Familia y la Comunidad (FACE)

Dra. Felita Lewis, Directora Ejecutiva

## FREQUENTLY ASKED QUESTIONS

### **Do I have to be a parent to participate in the webinar(s)?**

No. The Power Hour Webinars are for all parents, families, caregivers, and community members.

### **Do I have to register for a course?**

Yes. All course-participants shall be registered online through the Family & Community Engagement Website. Registration has many benefits including, but not limited to, course-reminders, up-to-date course information, and accurate reporting.

### **I don't see a topic I'm interested in, what should I do?**

Contact us! This resource exists for you, and we welcome course-suggestions.

We work diligently to support the needs of our families.

### **How can my organization support the Power Hour (parent education) Webinars?**

Businesses can support the Power Hour trainings in a number of ways:

- The Power Hour webinars are a district-funded program but partner opportunities to engage are always welcomed.
- Help to market the Power Hour webinars by sharing an announcement in your company newsletter, posting flyers around your buildings, putting a link to our website on your website and/or intranets for employees and/or the public, or invite representative to facilitate a training session.
- Invite our team to events where we are able to set-up a resource table and share information about our program and all that we have to offer families and the community.
- Suggest other ways that you can assist. We would love to hear your ideas!

**NOTE:** *Courses and dates are subject to change and will be updated regularly.*

**DISCLAIMER:** *Reference to content provided by external partners, does not constitute endorsement or recommendation by the Hillsborough County Public Schools. Our goal is to provide families access to information and/or services within Hillsborough County.*

## PREGUNTAS FRECUENTES

### **¿Tengo que ser padre o madre para participar en los seminarios web?**

No. Los seminarios web de la Hora de Poder son para todos los padres, familias, tutores y miembros de la comunidad.

### **¿Tengo que inscribirme en el curso?**

Si. Todos los participantes en los cursos deberán inscribirse a través de nuestra página web del departamento de Compromiso de la Familia y la Comunidad. La inscripción tiene muchas ventajas, entre ellas, recordatorios de los cursos, información actualizada de los mismos e informes precisos.

### **No veo un tema que me interese, ¿Qué debo hacer ?**

Póngase en contacto con nosotros. Este recurso existe para usted, y aceptamos sugerencias de cursos. Trabajamos con diligencia para apoyar las necesidades de nuestras familias.

### **¿Cómo puede mi organización apoyar los seminarios web de la Hora de Poder (educación para padres)?**

Las empresas pueden apoyar los cursos de la Hora de Poder de varias maneras:

- Los seminarios web de la Hora de Poder son un programa financiado por el distrito, pero las oportunidades para los socios siempre son bienvenidas.
- Ayude a promocionar los seminarios web de la Hora de Poder compartiendo un anuncio en el boletín informativo de su empresa, publicando folletos en sus edificios, poniendo un enlace de nuestro sitio web en su sitio web y/o en la red interna para los empleados y/o el público, o invitando a un representante para que facilite una sesión de capacitación.
- Invite a nuestro equipo a eventos en los que podamos instalar una mesa de recursos y compartir información sobre nuestro programa y todo lo que podemos ofrecer a las familias y a la comunidad.
- Sugiera otras formas de ayudar. Nos encantaría escuchar sus ideas.

**NOTA:** *Los cursos y las fechas están sujetos a cambios y se actualizarán regularmente.*

**Exoneración de responsabilidad:** *La referencia al contenido proporcionado por socios externos, no constituye un respaldo o recomendación por parte de las Escuelas Públicas del Condado de Hillsborough. Nuestro objetivo es proporcionar a las familias el acceso a la información y / o servicios dentro del Condado de Hillsborough.*



Course Title	Course Description	Date	Time
Preparing for Career & Technical Education (CTE) in Middle School  Click here to register: <a href="https://bit.ly/3lkFb1Q">https://bit.ly/3lkFb1Q</a>	In this webinar, you will learn about the various Career and Technical Education programs offered at the middle school level within our district, and how these programs help students develop soft skills, including leadership, collaboration, and professional communication, while giving them the opportunity to explore a variety of careers paths to help them identify a career or field of interest.  <i>Facilitated by: HCPS Career &amp; Technical Education</i>	September 20, 2021	6:30 PM
FUNdamentals of Reading-Tips & Strategies for At-Home Learning  Click here to register: <a href="https://bit.ly/3E5vk8K">https://bit.ly/3E5vk8K</a>	In this easy to understand workshop, learn how to support your child's understanding of grade-level reading at home (for elementary, middle and high school students).  <i>Facilitated by: HCPS Literacy Executive Director</i>	October 5, 2021	6:00 PM
Preparing for Career & Technical Education (CTE) in High School	In this webinar, you will learn about the High School Career and Technical Education programs offered in our district, and how students can deepen their knowledge and skill set within a chosen field through Work Based Learning experiences and industry certification, preparing them to successfully enter the job market or pursue higher education in a career path of their choice.  <i>Facilitated by: HCPS Career &amp; Technical Education</i>	October 18, 2021	6:30 PM
Showing Up for Success - Why Attendance Matters.	In this workshop, parents will understand how attendance impacts student learning  Facilitated by HCPS Social Work Services	January 6, 2022	6:00 PM



Course Title	Course Description	Date	Time
<p>Understanding the World of Exceptional Student Education (ESE)</p> <p>For registration for this event and future events, please visit the FDLRS website: <a href="https://hillsborough.fdlrs.org/parent-services/webinars-workshops">https://hillsborough.fdlrs.org/parent-services/webinars-workshops</a></p>	<p>In this course, participants will be provided an overview into the world of ESE including an awareness of the law that governs exceptional student education, the Individuals with Disabilities Education Act (IDEA).</p> <p><i>Facilitated by: HCPS Exceptional Student Education Staff and Florida Diagnostic and Learning Resources System (FDLRS) Hillsborough Parent Services</i></p>	October 7, 2021 & January 13, 2022	6:00 PM
<p>Preparing for Career &amp; Technical Education (CTE) in Post-Secondary School</p>	<p>In this webinar you will learn about our HCPS Technical Colleges and their high-quality programs that prepare adult students for immediate employment.</p> <p><i>Facilitated by: HCPS Career &amp; Technical Education</i></p>	November 15, 2021	6:30 PM
<p>Inclusion of Students with Disabilities and the Least Restrictive Environment</p> <p>For registration for this event and future events, please visit the FDLRS website: <a href="https://hillsborough.fdlrs.org/parent-services/webinars-workshops">https://hillsborough.fdlrs.org/parent-services/webinars-workshops</a></p>	<p>Learn about the inclusion of students with disabilities in the Least Restrictive Environment and the impact it can have on achievement, social growth, and community change.</p> <p><i>Facilitated by: Florida Inclusion Network Facilitator</i></p>	November 15, 2021	6:00 PM
<p>Understanding the Individual Education Plan (IEP)</p> <p>For registration for this event and future events, please visit the FDLRS website: <a href="https://hillsborough.fdlrs.org/parent-services/webinars-workshops">https://hillsborough.fdlrs.org/parent-services/webinars-workshops</a></p>	<p>In this course, participants will gain a deeper understanding of the IEP process including the path towards the consideration for Exceptional Student Education (ESE) services and the importance of parent/guardian and student involvement during the process. Information will also include rights of parent/guardian and students who are receiving ESE supports and services.</p> <p><i>Facilitated by: HCPS Exceptional Student Education Staff and Florida Diagnostic and Learning Resources System (FDLRS) Hillsborough Parent Services</i></p>	December 9, 2021 & February 17, 2022	6:00 PM

Course Title	Course Description	Date	Time
<p>Advancement via Individual Determination (AVID)</p> <p>Click here to register <a href="https://bit.ly/3nmWa6B">https://bit.ly/3nmWa6B</a></p>	<p>Informational session on the AVID Elective and AVID strategies and how they benefit all students.</p> <p><i>Facilitated by: HCPS Accelerated Programs</i></p>	September 16, 2021	2:30 PM
<p>Using the Preliminary Scholastic Aptitude Test (PSAT) &amp; Khan Academy</p>	<p>Introductory session on how PSAT and how the data from this valuable assessment and Khan Academy can be used as a tool to enhance students learning.</p> <p><i>Facilitated by: HCPS Accelerated Programs</i></p>	October 28, 2021	2:30 PM
<p>Advanced Placement &amp; Dual Enrollment</p>	<p>Informational session regarding AP and Dual Enrollment with emphasis on requirements and expectations, and how to select which option is best for your student.</p> <p><i>Facilitated by: HCPS Accelerated Programs</i></p>	January 13, 2022	2:30 PM
<p>Advancement via Individual Determination (AVID)</p>	<p>Information session on the AVID Elective and AVID strategies and how they benefit all students.</p> <p><i>Facilitated by: HCPS Accelerated Programs</i></p>	March 10, 2022	2:30 PM

# Parent Advocacy & Leadership



Course Title	Course Description	Date	Time
<p>Level Up: Tips for Families with Learners Receiving Exceptional Student Education Support &amp; Services</p> <p>For registration for this event and future events, please visit the FDLRS website: <a href="https://hillsborough.fdlrs.org/parent-services/webinars-workshops">https://hillsborough.fdlrs.org/parent-services/webinars-workshops</a></p>	<p>In this course, participants will learn information to help their child transition to the next level, whether it be middle school, high school, or beyond. Information will also include rights of parents/guardians and students who are receiving ESE supports and services.</p> <p><i>Facilitated by: HCPS Exceptional Student Education Staff and Florida Diagnostic and Learning Resources System (FDLRS) Hillsborough Parent Services</i></p>	April 19, 2022	6:00 PM
<p>Dadvocacy – Building the Capacity of Our Fathers</p>	<p>Through this parental support group session, fathers learn tips and strategies on how to navigate learning for your child, at home and school, while balancing fatherhood.</p> <p><i>Facilitated by: Family First - All Pro Dad Staff</i></p>	Winter 2022	
<p>Mommy Motivation – Building the Capacity of Our Mothers</p>	<p>Through this parental support group session, learn tips and strategies on how to navigate learning for your child, at home and school, while balancing motherhood.</p> <p><i>Facilitated by: Family First – iMom Staff</i></p>	Winter 2022	
<p>Partnering for Success (ESE)</p> <p>For registration for this event and future events, please visit the FDLRS website: <a href="https://hillsborough.fdlrs.org/parent-services/webinars-workshops">https://hillsborough.fdlrs.org/parent-services/webinars-workshops</a></p>	<p>In this course, participants will learn ways to build collaborative partnerships with your child’s team, and effectively communicate with schools and the district, to support your child’s success in school.</p> <p><i>Facilitated by: HCPS Exceptional Student Education Staff and Florida Diagnostic and Learning Resources System (FDLRS) Hillsborough Parent Services</i></p>	September 2, 2021	6:00 PM

Course Title	Course Description	Date	Time
Best Practices for Inclusive Education Assessment (BPIE) —Make Your Voice Heard  For registration for this event and future events, please visit the FDLRS website: <a href="https://hillsborough.fdlrs.org/parent-services/webinars-workshops">https://hillsborough.fdlrs.org/parent-services/webinars-workshops</a>	During the 2021-2022 school year, all Hillsborough County public and charter schools will be required by Florida State Statute to complete the Best Practices for Inclusive Education (BPIE) assessment. The BPIE is a self-assessment for schools and districts to evaluate the status of inclusion, identify priority needs, and implement improvement plans to achieve change. The School and District BPIE's are completed by a team that includes family members—learn more about this assessment and how you can get involved.  <i>Facilitated by: Florida Inclusion Network Facilitator</i>	September 14, 2021	6:00 PM
Recognizing Anxiety in Children: Signs, Symptoms & Strategies	This workshop will make parents aware of the signs and symptoms of anxiety, how anxiety impacts student learning and what are effective strategies to reduce anxiety among children and adolescents.  <i>Facilitated by: HCPS School Health Services Staff</i>	October 14, 2021	6:00 PM
Healthcare Options for Kids and Adult	In this session, participants will learn about health care options for kids and adults including Florida KidCare and Medicaid. Participants will gain an understanding of how to use and maximize their coverage.  <i>Facilitated by: HCPS School Social Services Staff</i>	November 30, 2021	6:00 PM
The Wonder Years – The Cycle of Adolescent Changes	This workshop will provide an overview of the psycho-sexual, cognitive-behavioral, moral, social and emotional developmental milestones along with the management of characteristics and changes of the school-age child.  <i>Facilitated by: HCPS School Health Services</i>	March 3, 2022	6:00 PM

Course Title	Course Description	Date	Time
Navigating the Florida Diagnostic and Learning Resources System (FDLRS) Website for Resources and Support  For registration for this event and future events, please visit the FDLRS website: <a href="https://hillsborough.fdlrs.org/parent-services/webinars-workshops">https://hillsborough.fdlrs.org/parent-services/webinars-workshops</a>	In this course, participants will explore the FDLRS website for community resources and learn how FDLRS & Parent Liaisons support families and children in Hillsborough County.  <i>Facilitated by: HCPS Exceptional Student Education Staff and Florida Diagnostic and Learning Resources System (FDLRS) Hillsborough Parent Services</i>	May 10, 2022	6:00 PM
Navigating District Resources for Multilingual Parents	Learn how to navigate the district website to find resources that support the academic experience of your child.  <i>Facilitated by: HCPS English Language Staff</i>		<a href="#">Please visit the ELL Website for more information</a>
The Parent-School Partnership (PSP)	In this course, participants will learn how to navigate the educational system, effectively communicate with schools and the district, and gain an in-depth understanding of your roles, rights and the rights of their children.  <i>Facilitated by: Hispanic &amp; Multicultural Staff</i>		<b>Ongoing</b>

For more information, please visit our webpage:

**[Hispanic & Multicultural Outreach](#)**



# Personal & Professional Growth



Course Title	Course Description	Date	Time
Helping Traumatized Students Learn	The objective of this workshop is to enhance parents' awareness of the impact trauma has on student learning and how to support them at home.  <i>Facilitated by: HCPS Mental Health Staff</i>	October 26, 2021	4:30 PM
Little Known Black History Facts –Spotlighting Hillsborough County	Families will learn about the history of local pioneers in Hillsborough County and showcase their experiences, dedication, and highlight the impact they had on our local community.  This session will celebrate the life and achievements of Fred Hearns.  <i>Facilitated by: Mr. Fred Hearns</i>	October 26, 2021	6:00 PM
Little Known Black History Facts – Spotlighting Hillsborough County	Families will learn about the history of local pioneers in Hillsborough County and showcase their experiences, dedication, and highlight the impact they had on our local community.  This session will celebrate the life and achievements of TBA  <i>Facilitated by: TBA</i>	December 14, 2021	6:00 PM
Little Known Black History Facts – Spotlighting Hillsborough County  Black History Month 4-part series	Families will learn about the history of local pioneers in Hillsborough County and showcase their experiences, dedication, and highlight the impact they had on our local community.  This session will celebrate the life and achievements of TBA  <i>Facilitated by: TBA</i>	February 1, 2022 February 8, 2022 February 15, 2022 February 22, 2022	6 PM
Little Known Black History Facts – Spotlighting Hillsborough County	Families will learn about the history of local pioneers in Hillsborough County and showcase their experiences, dedication, and highlight the impact they had on our local community.  This session will celebrate the life and achievements of TBA  <i>Facilitated by: TBA</i>	April 28, 2022	6:00 PM

Course Title	Course Description	Date	Time
Mental Health Awareness and Resources	Participants will be provided with a brief overview of what mental health/emotional wellness is and what mental health symptoms you as a parent should be aware of. Participants will also receive an overview of what mental health services are available in the school district.	March 24, 2022	4:30 PM



Hispanic Heroes Virtual Power Hour: Students, families, and community members can hear from local Hispanic leaders and heroes, including Monica Rodriguez, Tampa’s Hispanic Woman of the Year, E.J Salcines, Renowned Oral Tampa Historian and Retired Judge, White House Senior Advisor for the Hispanic Prosperity Initiative, Emmanuel Caudillo and Luis Emilio Gonzalez, Baseball Legend & Jefferson HS graduate.

Register on the webpage <https://www.hillsboroughschools.org/hispanicheritage> or click the hyperlink below

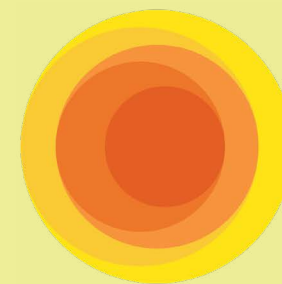
Monica Rodriguez, Hispanic Woman of the Year  
<https://bit.ly/3hyapSh>  
 September 24, 10:00 a.m.

E.J Salcines, Oral Historian & Retired Judge  
<https://bit.ly/3EqEWLJ>  
 September 29, 11:00 a.m.

Emmanuel Caudillo, White House Special Advisor, Hispanic Prosperity Initiative  
<https://bit.ly/3lrWnmp>  
 October 6, 11:00 a.m.

Luis Gonzalez, Major League Baseball Legend & Jefferson HS Alum  
<https://bit.ly/3lq2QOu>  
 October 13, 11:00 a.m.

# Financial eLearning Literacy Program



**Suncoast**  
 Credit Union

Course Title	Course Description	Date	Time
Basics of Personal Finance  Click here to register: <a href="https://bit.ly/3E5zjCe">https://bit.ly/3E5zjCe</a>	From managing daily expenses to investing for retirement, this session helps participants set personal finance goals, learn the basics of smart money management, and build a solid financial foundation for the future.  <i>Facilitated by: Suncoast Credit Union Staff</i>	September 28, 2021	6:00 PM
Psychology of Spending	We all have a “money personality” and it has a major impact on our attitudes, relationship with money, and spending habits. By understanding this, individuals can monitor and adjust their behaviors to make smart money decisions. This session will teach strategies and tactics to decode personality types to gain control over finances  <i>Facilitated by: Suncoast Credit Union Staff</i>	November 9, 2021	6:00 PM
Ten Steps to Financial Success	We all measure financial success differently, but all paths to get there require discipline and goals. This session teaches participants ways to financial control - including developing a spending plan, creating objectives, weighing insurance needs, and other tools that will help get on the road to personal financial success.  <i>Facilitated by: Suncoast Credit Union Staff</i>	January 11, 2022	6:00 PM
Understanding Credit	Credit: Many want it but how do you get it? This session covers all aspects of becoming an educated credit consumer, including how lenders evaluate for credit approval, factors that impact credit qualification, how credit scoring works, and ways money management today impacts credit standing tomorrow.  <i>Facilitated by: Suncoast Credit Union Staff</i>	March 8, 2022	6:00 PM
Raising a Money-Smart Kid	Earning money, spending and saving are important lessons children learn very early in life. This session will help guide parents on effective ways to educate children about financial responsibility that can last a lifetime.  <i>Facilitated by: Suncoast Credit Union Staff</i>	May 3, 2022	6:00 PM







Nombre del taller	Descripción del taller	Fecha	Hora
<b>Sesión 1:</b> Pasos al Futuro 101	Una presentación introductoria donde se tocarán temas sobre la preparación universitaria en la escuela secundaria, selección de institución de educación superior, el proceso de inscripción a la universidad y la ayuda financiera para los estudios.  <i>Servicios de Consejería Escolar Bilingüe</i>	22 de julio, 2021	10:00 AM
<b>Sesión 2:</b> Requisitos para la graduación	Los requisitos de graduación de la escuela secundaria es la llave a la universidad. En esta sesión se brindará información en detalle sobre los requisitos de graduación de las escuelas secundarias de las Escuelas Públicas del Condado de Hillsborough.  <i>Servicios de Consejería Escolar Bilingüe</i>	26 de agosto, 2021	10:00 AM
<b>Sesión 3:</b> Proceso de inscripción	El proceso de inscripción a la universidad puede ser algo confuso, pero con la información indicada los estudiantes y sus familias podrán tener una experiencia positiva y de mucha ventaja. En esta sesión te enterarás detalladamente lo que las universidades buscan para aceptar a sus estudiantes a su institución educativa.  <i>Servicios de Consejería Escolar Bilingüe</i>	23 de septiembre , 2021	10:00 AM
<b>Sesión 4:</b> Ayuda financiera y becas	Entendemos que la universidad cuesta dinero y que buscamos la manera de pagarla la ayuda financiera disponible. En esta sesión se hablará en detalles sobre algunas de las ayudas financieras disponible para los estudiantes.  <i>Servicios de Consejería Escolar Bilingüe</i>	21 de octubre, 2021	10:00 AM

Visite nuestra página web para inscribirse a estas sesiones:  
<https://www.hillsboroughschools.org/pasos>



## UN RECURSO FAMILIAR GRATUITO

Nombre del taller	Descripción del taller	Fecha	Hora
<b>Sesión 5:</b> Pruebas de Prueba de Aptitud Escolar (SAT) y Prueba de Admisión a la Universidad (ACT)	Muchas de las universidades, sino todas, exigen algún tipo de prueba de admisión para determinar el conocimiento adquirido del estudiante en la escuela secundaria. En esta sesión se estará enfocando en las dos pruebas predominante en los Estados Unidos, el SAT y el ACT.  Servicios de Consejería Escolar Bilingüe	18 de noviembre, 2021	10:00 AM
<b>Sesión 6:</b> Estudiantes Dreamers	Hay muchos mitos alrededor de la habilidad que tienen los estudiantes indocumentados de ir a la universidad. En esta sesión expertos en el tema de la inmigración estarán compartiendo información que no solo ayudarán a romper el ciclo de desinformación, sino también compartiendo recursos disponibles a los estudiantes Dreamers.  Servicios de Consejería Escolar Bilingüe	9 de diciembre, 2021	10:00 AM
<b>Sesión 7:</b> Programas avanzados	Al entrar a la escuela intermedia y secundaria, el estudiante tiene la oportunidad de participar de programas rigurosos que lo ayudarán a la entrada a la universidad. En esta sesión se hablará sobre el proceso de inscripción a estos programas, de qué se tratan y como el estudiante puede maximizar su expediente académico con estos programas avanzados.  Servicios de Consejería Escolar Bilingüe	20 de enero, 2022	10:00 AM
<b>Sesión 8:</b> Aprendizaje-Servicio	El Aprendizaje-Servicio involucra a los estudiantes en actividades de servicio voluntario y aplica la experiencia aprendida al desarrollo personal y académico. Ven y entérate de los beneficios del aprendizaje-servicio para el estudiante.  Servicios de Consejería Escolar Bilingüe	17 de febrero, 2022	10:00 AM



## UN RECURSO FAMILIAR GRATUITO

Nombre del taller	Descripción del taller	Fecha	Hora
<b>Sesión 9:</b> <i>Bright Futures</i>	La beca de <i>Bright Futures</i> es ofrecida por el estado de Florida para aquellos estudiantes que entran a las escuelas secundarias públicas del estado. Esta beca ayuda pagar el costo de las clases universitarias del estado de Florida. En esta sesión podrás informarte sobre los diferentes niveles de esta beca y los requisitos de cada nivel.  Servicios de Consejería Escolar Bilingüe	24 de marzo, 2022	10:00 AM
<b>Sesión 10:</b> Buscando universidades	Existen más de 5,000 universidades en los Estados Unidos y seleccionar la universidad adecuada puede ser un proceso abrumador, pero con la información y recursos correcta éste proceso se puede simplificar. En esta sesión aprenderás sobre los diferentes recursos y factores que los estudiantes toman para seleccionar su institución de interés.  Servicios de Consejería Escolar Bilingüe	21 de abril, 2022	10:00 AM
<b>Sesión 11:</b> Exploración de carreras	Hay diferentes modos donde el estudiante puede explorar las posibles carreras en las cual se dedicará estudiando en la universidad. En esta sesión exploraremos esas actividades que pueden ayudar al estudiante a seleccionar una carrera y los beneficios de hacerlo con anticipación.  Servicios de Consejería Escolar Bilingüe	19 de mayo, 2022	10:00 AM

Visite nuestra página web para inscribirse a estas sesiones:  
<https://www.hillsboroughschools.org/pasos>



Nombre del taller	Descripción del taller	Fecha	Hora
El buen alimento cría entendimiento.	¿Puede una alimentación saludable mejorar las calificaciones? ¿Hay algunos alimentos que dan más energía que otros? ¡Venga y descubra cómo! En este taller aprenderá cómo una alimentación saludable puede llevar a su niño al éxito académico. Le demostraremos meriendas deliciosas y saludables que incluso su hijo puede preparar. Aprenda qué tipos de alimentos puede seleccionar para asegurarse de que su hijo esté listo para empezar su día. Averigüe qué recursos tiene en su casa para que su hijo siempre tenga un plato saludable frente a él. Comience el nuevo año escolar con los mejores alimentos para el bienestar físico y mental de su hijo.  <a href="#">INSCRÍBASE AQUÍ</a>  Concilio de Servicios Hispanos	18 de agosto, 2021	10:00 AM
Cómo es la transición entre las escuelas (VPK, elemental, intermedia y secundaria), qué podemos esperar. La Red de Padres Activos.	Este taller le dará los consejos y las herramientas necesarias para saber que esperar cuando su hijo haga el cambio de escuela. Cada escuela es un mundo diferente y cuando nuestros hijos comienzan una nueva etapa es muy importante saber cómo manejarla.  <a href="#">INSCRÍBASE AQUÍ</a>  Concilio de Servicios Hispanos	12 de octubre, 2021	6:00 PM
Programas y planes para empezar a pensar en la educación superior de nuestros hijos. La Red de padres activos	Este taller explicara las diferentes maneras que existen para empezar a dirigir nuestra acciones para que nuestros hijos puedan tener una educación superior y una vida académica exitosa.  <a href="#">INSCRÍBASE AQUÍ</a>  Concilio de Servicios Hispanos	6 de abril, 2022	6:00 PM



# Defensa de derechos y liderazgo







# UN RECURSO FAMILIAR GRATUITO

Nombre del taller	Descripción del taller	Fecha	Hora
El Acoso escolar. La Red de padres activos	En este taller explicaremos las herramientas que podemos usar en caso de que nuestros hijos sean víctimas de acoso escolar y también la responsabilidad que tenemos como padres si nuestros hijos son los victimarios.  <a href="#">INSCRÍBASE AQUÍ</a>  Concilio de Servicios Hispanos	27 de enero, 2022	10:00 AM

## Programa de Colaboración entre Padres y Escuelas (PSP)



El Programa de Colaboración entre Padres y Escuelas (PSP) se ofrece en colaboración con MALDEF, la organización nacional líder de los derechos civiles y legales de los latinos. Esta oportunidad de liderazgo consta de 9 sesiones semanales a través de Zoom. Cada sesión durará aproximadamente 1 hora y 15 minutos y cubrirá los temas que se describen a continuación. Los padres deberán asistir por lo menos a 6 sesiones para completar el programa y graduarse con reconocimiento nacional y un certificado oficial.

Para más información, visite nuestra página Internet:

[Alcance hispano y multicultural](#)

<b>Sesión 1:</b> Orientación	La orientación es una introducción a MALDEF y las metas y objetivos del programa PSP. Se presenta información sobre la investigación de la participación de los padres y sobre la importancia de la participación de los padres y cómo se relaciona con el rendimiento del estudiante.
<b>Sesión 2:</b> Derechos y responsabilidades educativos	Esta sesión cubre los derechos y responsabilidades legales de los padres en el sistema de educación pública en lo que respecta a la observación del aula, los registros escolares de sus hijos, el debido proceso en asuntos de disciplina, las pruebas y el acceso a la información desde el nivel del campus hasta el nivel del distrito. Además, los padres aprenden sobre los procesos y protocolos estándar para resolver un problema relacionado con la escuela

<b>Sesión 3:</b> Colaboración entre padres y maestros	Esta sesión familiariza a los padres con los roles y expectativas de los padres y maestros para asegurar que tengan una asociación centrada en el éxito académico del niño. Los participantes aprenden sobre estándares básicos comunes, formas de monitorear el progreso académico, preguntas clave para hacer durante una conferencia de padres / maestros y estrategias para construir una relación positiva y exitosa con el maestro de su hijo.
<b>Sesión 4:</b> Estructura y función del sitio escolar	Esta sesión familiariza a los padres con el campus de la escuela local al aprender sobre los deberes laborales generales de varios puestos escolares, comprender los programas de instrucción de la escuela y los recursos disponibles. Esto incluye una discusión sobre los fondos que la escuela recibe de los programas federales y / o estatales. Los padres también aprenden sobre los consejos y comités en la escuela y cómo pueden participar más en las decisiones tomadas en las escuelas.
<b>Sesión 5:</b> Estructura y función del distrito escolar y la junta	Esta sesión ayuda a los padres a comprender el sistema educativo al discutir la función del distrito escolar y la junta escolar. Los padres aprenden cómo las decisiones tomadas a nivel del distrito influyen en lo que sucede en sus escuelas y aprenden cómo pueden participar más en ese proceso, así como con quién pueden comunicarse para aprender más o resolver problemas.
<b>Sesión 6:</b> La política de la educación	En esta sesión, los participantes aprenden a identificar a sus legisladores locales, estatales y federales. Se proporciona información sobre cómo comunicarse con los funcionarios electos y los legisladores. Se aprenderá sobre cómo las leyes y políticas en todos los niveles influyen en el funcionamiento de las escuelas.
<b>Sesión 7:</b> El camino a la universidad	Esta sesión aumenta el conocimiento de los padres sobre la educación superior al abordar las preocupaciones típicas y desacreditar los mitos sobre la universidad que puedan tener los padres. Se proporciona información sobre los requisitos de elegibilidad, el proceso de admisión a la universidad y la ayuda financiera. Además, se proporciona información sobre las opciones de educación superior disponibles para los estudiantes inmigrantes en su estado en particular.
<b>Sesión 8:</b> Liderazgo responsable y comunicación eficaz	Esta sesión incluye una discusión sobre el liderazgo y sobre los padres como líderes en sus hogares, escuelas y comunidades. Se proporciona información sobre ejercicios de formación de equipos y toma de decisiones sistemática. El enfoque de esta sesión es preparar a los participantes para que se conviertan en oradores eficaces. Se proporciona información sobre habilidades básicas para hablar en público
<b>Sesión 9:</b> Reflexión como líderes	En esta sesión, los participantes revisan la definición de liderazgo, las metas establecidas en la primera sesión y se forman grupos de abogacía tocante temas importantes para establecer planes de acción. Los padres reflejan como grupo los temas y priorizan estrategia de abogacía. Se cumple un encuesta y reflexión del grupo y experiencia.
Graduación	Los padres que cumplan con los requisitos de graduación son reconocidos y celebran haber completado el programa con éxito.





UN RECURSO FAMILIAR GRATUITO

# Crecimiento Personal y Profesional



A FREE FAMILY RESOURCE



La Hora de Poder Virtual de los Héroes Hispanos: Los estudiantes, las familias y los miembros de la comunidad pueden escuchar a los líderes y héroes hispanos locales, incluyendo a Mónica Rodríguez, la Mujer Hispana del Año de Tampa, E.J Salcines, renombrado historiador oral de Tampa y juez retirado, asesor principal de la Casa Blanca para la Iniciativa de Prosperidad Hispana, Emmanuel Caudillo y Luis Emilio González, leyenda del béisbol y graduado de Jefferson HS.

Inscríbese en la página web <https://www.hillsboroughschools.org/hispanicheritage> o ingrese a los enlace a continuación:

Monica Rodriguez, la Mujer Hispana del Año de Tampa,  
<https://bit.ly/3hyapSh>  
September 24, 10:00 a.m.

E.J Salcines, renombrado historiador oral de Tampa y juez retirado  
<https://bit.ly/3EqEWLJ>  
September 29, 11:00 a.m.

Emmanuel Caudillo, asesor principal de la Casa Blanca para la Iniciativa de Prosperidad Hispana  
<https://bit.ly/3lrWnmp>  
October 6, 11:00 a.m.

Luis Gonzalez, leyenda del béisbol y graduado de Jefferson HS.  
<https://bit.ly/3lq2QOu>  
October 13, 11:00 a.m.



## UN RECURSO FAMILIAR GRATUITO

Nombre del taller	Descripción del taller	Fecha	Hora
Programa de Ubicación Avanzada (Advanced Placement, AP) y Programa de Matrícula Doble ( <i>Dual Enrollment</i> )  Inscríbese aquí <a href="https://bit.ly/3BZ7rOb">https://bit.ly/3BZ7rOb</a>	Sesión informativa sobre la matrícula doble y AP con énfasis en los requisitos y expectativas y cómo seleccionar la mejor opción para su estudiante.  Programas académicos avanzados	30 de septiembre, 2021	2:30 PM
Programas de educación profesional y técnica para la escuela intermedia (grados 6-8)  Inscríbese aquí: <a href="https://bit.ly/3lnUeb4">https://bit.ly/3lnUeb4</a>	En esta sesión aprenderá sobre los diversos programas de educación técnica y profesional que se ofrecen a nivel de escuela intermedia (grados 6 - 8) dentro de nuestro distrito, y cómo estos programas ayudan a los estudiantes a desarrollar habilidades sociales, incluido el liderazgo, la colaboración y la comunicación profesional, al tiempo que les brindan la oportunidad de explorar una variedad de trayectorias profesionales para ayudarles a identificar una carrera o campo de interés  Departamento de Educación profesional y técnica	20 de septiembre, 2021	7:00 PM
Programas de educación profesional y técnica en la escuela secundaria (grados 9-12)	En esta sesión aprenderá sobre los programas de educación técnica y profesional en las escuelas secundaria ofrecidos en nuestro distrito y cómo los estudiantes pueden profundizar sus conocimientos y habilidades dentro de un campo elegido por experiencias de aprendizaje basado en el trabajo y certificaciones de la industria, preparándolos para ingresar con éxito al mercado de trabajo o seguir una educación superior en una carrera de su elección.  Departamento de Educación profesional y técnica	11 de octubre, 2021	7:00 PM
Uso de PSAT y Khan Academy	Sesión introductoria sobre cómo PSAT y los datos de esta valiosa evaluación y Khan Academy pueden usarse como una herramienta para mejorar el aprendizaje de los estudiantes.  Programas académicos avanzados	4 de noviembre, 2021	2:30 PM



## UN RECURSO FAMILIAR GRATUITO

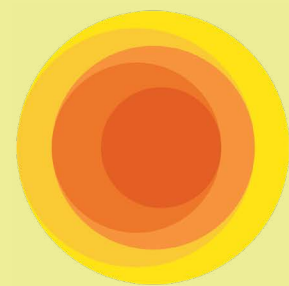
Nombre del taller	Descripción del taller	Fecha	Hora
Preparación técnica en escuelas postsecundaria	En esta sesión aprenderá sobre nuestras universidades técnicas del Condado de Hillsborough y sus programas de alta calidad que preparan a los estudiantes adultos para un empleo inmediato.  Departamento de Educación profesional y técnica	8 de noviembre, 2021	7:00 PM
Ubicación Avanzada y Matrícula Doble (AP - Dual Enrollment)	Sesión informativa sobre los programas de matrícula doble y ubicación avanzada, con énfasis en los requisitos y expectativas y cómo seleccionar la mejor opción para su estudiante.  Programas académicos avanzados	6 de enero, 2022	2:30 PM
Avance a través de la determinación individual AVID - <i>Advancement via Individual Determination</i>	Sesión de información sobre el Programa AVID y las estrategias AVID y cómo benefician a todos los estudiantes.  Programas académicos avanzados	3 de marzo, 2022	2:30 PM





**UN RECURSO FAMILIAR GRATUITO**

# Programa de Educación financiera



**Suncoast**  
Credit Union



**UN RECURSO FAMILIAR GRATUITO**

Nombre del taller	Descripción del taller	Fecha	Hora
Psicología del Gasto*	Todos tenemos una “personalidad monetaria” y tiene un gran impacto en nuestras actitudes, relación con el dinero y hábitos de gasto. Al comprender esto, las personas pueden supervisar y ajustar sus comportamientos para tomar decisiones inteligentes con respecto al dinero. Estas sesiones enseñan tácticas y estrategias para decodificar los tipos de personalidad con el fin de obtener el control sobre las finanzas  <i>Suncoast Credit Union</i>	10 de noviembre, 2021	10:00 AM
Diez Pasos para el Éxito Financiero*	Todos medimos el éxito financiero de manera diferente, pero todos los caminos para llegar allí requieren disciplina y objetivos. Esta sesión enseña a los participantes formas de control financiero, incluido el desarrollo de un plan de gastos, la creación de objetivos, la consideración de las necesidades de un seguro y otras herramientas que ayudarán a emprender el camino hacia el éxito financiero personal  <i>Suncoast Credit Union</i>	19 de enero, 2022	10:00 AM
Comprensión del crédito	Crédito: Muchos lo desean, pero ¿cómo lograrlo? Esta sesión cubre todos los aspectos para convertirse en un consumidor de crédito educado, incluida la forma en que los prestamistas evalúan la aprobación del crédito, los factores que afectan la calificación crediticia, la forma en que funciona la calificación crediticia y las formas en que la administración de dinero de hoy afecta la capacidad crediticia del futuro  <i>Suncoast Credit Union</i>	23 de marzo, 2022	10:00 AM
Criar a un niño inteligente con el dinero*	Ganar dinero, gastar y ahorrar son lecciones importantes que los niños aprenden muy temprano en la vida. Estas lecciones ayudarán a guiar a los padres sobre maneras efectivas de educar a sus hijos con respecto a la responsabilidad financiera que puede ser para toda la vida  <i>Suncoast Credit Union</i>	4 de mayo, 2022	10:00 AM

To register for a course, visit our website  
*Visite nuestra página web para inscribirse en un curso*  
[www.hillsboroughschools.org/face](http://www.hillsboroughschools.org/face)

Follow us on Twitter  
*Síguenos en Twitter*

[@HCPS\\_FACE](https://twitter.com/HCPS_FACE)



Subscribe to our YouTube Channel to view all recorded sessions  
*Suscríbese a nuestro canal de YouTube para ver todas las sesiones grabadas*

[HCPS Family & Community Engagement](https://www.youtube.com/channel/UC...)



**School Board Members**

*Miembros de la junta directiva escolar*

Lynn L. Gray, Chair (*Presidenta*)  
Stacy Hahn, Ph.D., Vice Chair (*Vicepresidenta*)  
Nadia Combs  
Karen Perez  
Melissa Snively  
Jessica Vaughn  
Henry “Shake” Washington

**Superintendent of Schools**

*Superintendente de escuelas*  
Addison Davis

**Chief**

**Diversity, Equity and Inclusion**

*Jefa Administrativa*  
*Diversidad, Igualdad e Inclusión*  
Dr. Monica Verra-Tirado

**Executive Director**

**Family & Community Engagement (FACE)**

*Directora Ejecutiva*  
*Compromiso de la Familia y la Comunidad*  
Dr. Felita Lewis



**Hillsborough County**  
**PUBLIC SCHOOLS**  
Preparing Students for Life



**UN RECURSO FAMILIAR GRATUITO**

# HILLSBOROUGH COUNTY PUBLIC SCHOOLS

ESCUELAS PÚBLICAS DEL CONDADO DE HILLSBOROUGH

## *Family & Community Engagement* *Compromiso de la familia y la comunidad*

Contact us today!

*¡Comuníquese con nosotros hoy!*

[www.hillsboroughschools.org](http://www.hillsboroughschools.org)

901 E. Kennedy Boulevard

Tampa, FL 33602

813-272-4000



**Preparing Students & Families for Life**

*Preparando a los estudiantes y las familias para la vida*